



برای یافتن نزدیکترین مرکز امریکن جابز:  
از [www.servicelocator.org](http://www.servicelocator.org) دیدن نموده یا به 1-877-US2-JOBS یا به 1-877-889-5627 (TTY) تماس شوید

مراکز امریکن جاب (American Job Centers)، که همچنان بنام مراکز دارای همه خدمات زیر یک سقف شناخته میشوند، نیازهای اشتغال جستجوکنندگان و وظایف و نیازهای منابع بشری تجارت ها را در هر جامعه از طریق یک شبکه وسیع 2400 مرکز تحویلی در تمام کشور انجام میدهد. وزارت اشتغال کار و اداره آموزش ایالات متحده از طریق هیئت ها برای مراکز امریکن جابز بودیجه فراهم میکند که این مراکز توسط کالج های جامعه، سازمان مبتنی بر جامعه، و ادارت دولتی اداره میشوند.

## جستجوکنندگان وظیفه رهنمودهای اشتغال و مسلک را با متخصصین ماهر منابع بشری دریافت میکنند

مراکز امریکن جاب (American Job Centers) خدمات ترکیبی و راه حل های برای افراد و اشخاص در طول دوران مسلک شان برای تمام عمر برای یک کار دارای درآمد فراهم میکنند. مراکز امریکن جاب (American Job Centers) از منابع جامعه استفاده میکند تا خدمات اشتغال و دیگر موارد همسان موجود را فراهم سازد تا به نیازها و چالش های اشتغال رسیدگی نماید. خدمات به شهروندان، باشندگان دائمی قانونی، پناهندگان، پناهجویان پیرو، و دیگر مهاجرین دارای مجوز کار در ایالات متحده قابل دسترس است.

### خدمات اشتغال:

- وسایل، منابع، و مساعدت برای جستجو و گرفتن وظیفه، توسعه مسلک و پیشرفت
- جمع مکمل خدمات برای افرادی که موضوعات خاص اشتغال دارند، مانند کارگران مسن، و سربازان کهنه کار
- دسترسی به تعلیم و آموزش در مسلک های در حال رشد
- ارزیابی دانش، مهارت ها و توانایی های یک فرد جستجوکننده وظیفه و حمایه آموزش
- فرصت های آموزش و تعلیم:
- فراهم کردن دسترسی به آموزش و تعلیم برای افرادی که بیکار هستند، کم کار دارند، جوانان و بزرگسالان جوان، کارمندان مسن، و جمعیت های دیگر.
- فراهم کردن تصدیق نامه های معتبر در صنعت

### رهنمایی مسلک:

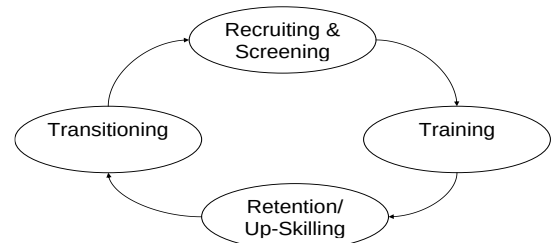
- معلومات قوه کاری و معلومات بازار کار محلی، بشمول معلومات در مورد مزدها و گرایش های کار، و مسلک های دارای رشد بالا
- رهنمود مسلک و راه های برنامه ریزی مسلک
- تهیه نمودن برنامه های آموزش سازگار، مانند آموزش قبل از اشتغال
- در ارتباط بودن با برنامه های شاگردی با ترکیب از رهنمایی ها و آموزش در جریان وظیفه



## مراکز امریکن جاب (American Job Centers) از نیازهای قوه کار کارفرماها و تجارت ها حمایت مینماید

مراکز امریکن جاب (American Job Centers) خدمات جاری را در طول دوره استخدام، آموزش، حفظ کردن و انتقال دادن کارگران فراهم مینماید.

این مراکز با جستجوکنندگان وظیفه و مشتریان تجارت ها کار مینماید تا نیازهای آنها را تشخیص داده و راه حل های متنوع برای چالش های قوه کاری فراهم نماید. خدمات ممکن شامل موارد ذیل میگردد:



- فراهم کردن مساعدت به جامعه جهت تهیه کردن یک پاسخ هماهنگی شده به خروج کارمندان
- مساعدت سازگاری تجارت - فراهم کردن آموزش و برنامه حمایتی عاید برای کارمندان در حال انتقال
- National Dislocated Worker Grant (مساعدت های مالی ملی کارمندان بیجا شده) برای رویدادهای مهم بیجا شدن جهت توسعه ظرفیت خدمات در سطح محلی و ایالتی از طریق مساعدت بودیجوی محدود الوقت فدرال

### نگهداری کارمند و پروسه بالا بردن مهارت ها:

- تهیه کردن آموزش در محل وظیفه یا محل کار و ارائه کردن خدمات آموزش برای تجهیز کردن کارمندان شاغل
- حمایت از حفظ کارمندان توسط ارائه کردن خدمات مانند حمل و نقل، مساعدت مراقبت طفل، و برنامه های مشوره دهی برای افراد که در آموزش دخیل هستند
- کمک کردن به کاروبارها در درخواست دادن برای Work Opportunity Tax Credits (کریدت های مالی فرصت کار)
- مساعدت کردن با ستراتیژی های جلوگیری از خروج کارمندان

### استخدام و نظارت:

- استخدام، نظارت، و راجع کردن انواع جستجوکنندگان وظیفه، از کارمندان تازه تا به متخصصین با مهارت های بالا
- استخدام کارمندان تمام روز، نیم روز و کارمندان موسمی
- میزبان بودن همایش های وظیفه و فراهم کردن فضای دفتر برای نظارت و مصاحبه گرفتن در محل وظیفه
- فراهم کردن دسترسی به سرمایه بشری و گروه های دست نخورده کار
- فراهم کردن معلومات قوه کاری در مورد مزد، گرایش های اشتغال، و مقایسات ملی

### قوه کاری در حال انتقال:

- پاسخ سریع ایالتی و محلی - ارائه کردن خدمات محل وظیفه، مانند قبل
- معلومات قبل از خروج و بازیابی آسان ساختن انتقال از نقطه اطلاع خروج تا به انجام این عمل
- بوجود آوردن برنامه ها برای دسترسی به وجوه و خدمات برای مساعدت فردی کارمند

برای یافتن نزدیکترین مرکز امریکن جاب (American Job Centers) از [www.servicelocator.org](http://www.servicelocator.org) دیدن نموده یا به 1-877-US2-JOBS یا 1-877-889-5627 (TTY) به تماس شوید